

“NAVOIY KON-METALLURGIYA KOMBINATI” AKSIYADORLIK JAMIYATI
АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «НАВОЙСКИЙ ГОРНО-МЕТАЛЛУРГИЧЕСКИЙ КОМБИНАТ»
587-SON MEHNAT SHARTNOMASI (KONTRAKT)
ТРУДОВОЙ ДОГОВОР (КОНТРАКТ) №587

14.08.2023-й.

SHARTNOMA TOMONLARI
I. СТОРОНЫ ДОГОВОРА

1.1. “Navoiy kon-metallurgiya kombinati” AJ

(korxonа, bo‘linmaning nomi – наименование предприятия, подразделения)

в лице **Bosh direktorning xodimlar va ma‘muriy masalalar bo‘yicha o‘rinbosari,**
Boshqaruv a‘zosi O.X.Taparov shaxsida.

(lavozimi, F.I.O – должность, Ф.И.О.)

Ustav (bo‘linma haqida Nizom) asosida amal qiladigan, bundan keyin **ISH BERUVCHI** deb nomlanuvchi bir tomondan va действующего на основании Устава (Положения о подразделениях), именуемый в дальнейшем **РАБОТОДАТЕЛЬ**, с одной стороны и

F.I.Sh

bundan keyin **XODIM** deb nomlanuvchi ikkinchi tomondan ushbu shartnomani quyidagilar haqida tuzdilar:
именуемый в дальнейшем **РАБОТНИК**, с другой стороны, заключили настоящий договор о нижеследующем:

II. SHARTNOMANING SHARTLARI
II. УСЛОВИЯ ДОГОВОРА

2.1. Ish joyi. XODIM

Место работы. РАБОТНИК

“НКМК” AJ

kim bo‘lib (lavozimi, kasbi)
кем (должность, профессия)

2.2. Ishning boshlanish kuni

Дата начала работы

2023-yil avgust

2.3. Shartnomaning amal qilish mudatti

Срок действия договора

Nomuayyan muddatga

2.4. Dastlabki sinov muddati

Срок предварительного испытания

Dastlabki sinov muddatisiz

2.5. Ish vaqti rejimi

Режим рабочего времени

Ichki mehnat tartibi qoidalariga asosan
(ish vaqti jadvali bo‘yicha)

2.6. Ushbu mehnat shartnomasida ko‘zda tutilgan vazifalarni bajarish uchun XODIMga:

За выполнение обязанностей, предусмотренных настоящим трудовым договором, **РАБОТНИКУ** устанавливаются:

2.6.1. Maosh (oylik tarif stavkasi) O‘zbekiston Respublikasi Yagona tarif setkasi (Kombinat tarif setkasi)
bo‘yicha -razryadga muvofiq.

Оклад (месячная тарифная ставка) в соответствии с **-разрядом тарифной сетки комбината**
Maosh (oylik tarif stavkasi) kombinatda belgilangan tartibda ko‘payadi.
Оклад (месячная тарифная ставка) увеличивается в порядке, установленном в комбинате.

2.6.2. Mukofot kombinatda (bo‘linmada) amal qiladigan mukofotlash haqidagi Nizomga muvofiq amalga oshiriladi
Премия в соответствии с Положением о премировании, действующим в комбинате (подразделении).

2.6.3. Ish staji uchun ustama korxonada amal qiladigan «ish staji uchun ustama to‘lash» Nizomiga muvofiq to‘lanadi.

Надбавка за стаж работы в соответствии с Положением о выплате надбавки за стаж работы, действующим в комбинате.

2.6.4. ISH BERUVCHIning buyrug‘i bilan belgilangan, kombinatda amal qiladigan qo‘shimcha haq va ustamalar.

Доплаты и надбавки, действующие в комбинате, установленные приказом РАБОТОДАТЕЛЯ.

2.7. XODIMga har yili Mehnat kodeksi va jamoa shartnomasiga asosan yillik va boshqa me'yoriy xujjatlarga muvofiq qo'shimcha ta'tillar belginaladi.

РАБОТНИКУ устанавливается ежегодный основной и дополнительные отпуска в соответствии с Трудовым кодексом, коллективным договором и другими нормативными актами.

2.8. Xodim bilan tuzilgan mehnat shartnomasi mehnat qonunchiligida ko'zda tutilgan asoslarga ko'ra bekor qilinadi.

Трудовой договор с РАБОТНИКОМ прекращается по основаниям, предусмотренным трудовым законодательством.

2.9. Muddatli mehnat shartnomasi muddati tugashidan oldin bekor qilinsa, bu bekor qilish qaysi tomonning tashabbusi

bilan amalga oshirilgan bo'lsa, shu tomon ikkinchi tomonga O'zbekiston Respublikasida belgilangan eng kam ish hakining yo'q miqdorida neustoyka to'laydi.

При досрочном прекращении срочного трудового договора сторона, по чьей инициативе производится прекращение, выплачивает другой стороне неустойку в размере нет минимальной заработной платы, установленной в Республике Узбекистан.

Xodimning aybi bilan **ISH BERUVCHI** tomonidan mehnat shartnomasi bekor qelinganda neustoyka **XODIM** tomonidan to'lanadi.

При прекращении трудового договора по инициативе РАБОТОДАТЕЛЯ из-за виновных действий работника, неустойку выплачивает РАБОТНИК.

2.10. Turar joyi taqdim etilmaydi.

III. TOMONLARNING MAJBURIYATLARI III. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА СТОРОН

3.1. Xodim jamiyatning ichki mehnat tartibi qoidalariga, nizomlariga, "Korrupsiyaga qarshi kurashish siyosati" va korrupsiyaga qarshi ichki me'yoriy hujjatlariga, "Odob-axloq kodeksi"ga, shuningdek, lavozim hamda ishchi yo'riqnomalari, tarif-malaka spravochnigiga rioya qilgan holda mehnat majburiyatlarini bajarishni o'z zimmasiga oladi.

Shuningdek, xodim mehnat muhofazasi normalariga, qoida va yo'riqnomalarga, shuningdek, ma'muriyatning ishni bexatar olib borish haqidagi farmoyishlariga rioya qilishi, qo'l ostidagi xodimlarning ushbu normalarga rioya etilishi ustidan nazorat qilishi hamda ularga havfsiz mehnat sharoitlarini yaratishga oid ishlarni tashkillashtirishi lozim.

Xodim O'zbekiston Respublikasining qonun hujjatlari va jamiyatning ichki hujjatlari talablarini buzgan taqdirda, qonunchilikka muvofiq javobgarlikka tortiladi.

Работник обязуется исполнять свои обязанности в соответствии с правилами внутреннего трудового распорядка и положениями общества, «Антикоррупционной политикой» и антикоррупционными внутренними нормативными положениями, «Кодексом этического поведения», а также должностными инструкциями и тарифно-квалификационными справочниками.

Работник должен соблюдать нормы, правила и инструкции по охране труда, а также распоряжения администрации по безопасному ведению работ, контролировать соблюдение подчиненными этих норм и организовывать работу, связанную с созданием для них безопасных условий труда.

В случае нарушения требований законодательство Республики Узбекистан и внутренних документов общества, будет нести ответственность в соответствии с законодательством.

3.2. **ISH BERUVCHI** qonunchilikka, mehnat shartnomasining shartlariga va ichki mehnat tartibi qoidalariga rioya qilishni o'z zimmasiga oladi.

РАБОТОДАТЕЛЬ обязуется соблюдать законодательство, условия коллективного договора и Правила внутреннего трудового распорядка.

XODIM
РАБОТНИК

ИШ БЕРУВЧИ
РАБОТОДАТЕЛЬ

F.I.Sh

Q.Taparov

(imzo, sana - подпись, дата)

(imzo, sana, muhr - подпись, дата, печать)

IV. TOMONLARNING MANZILI IV. АДРЕСА СТОРОН

**210100, O'zbekiston, Navoiy viloyati,
Navoiy shahri, Navoiy ko'chasi, 27**

**210100, Узбекистан, Навоийская
область, город Навои, улица Навои, 27**